tchû nos les Sossons

BELGIQUE - BELGIË
P.P.
6820 FLORENVILLE
11/518

SOSSONS d'ORVAULX

«Fayez toudjou l'bin t't~ autou d'vou avu l'cûr lôrdge èt amitieu»

périodique trimestriel de la Confrérie des Sossons d'Orvaulx asbl
Editeur responsable : Jean-Marie SINDIC, grand chancelier
Place Albert Ier, 63A - 6820 Florenville - ☏ 061/31 18 43

BUREAU DE DÉPOT : 6820 FLORENVILLE

© Reproduction interdite
Loi du 11-03-1957 : toute reproduction intégrale ou partielle est illicite.

N° 66
JANVIER 2010

Invitation - Assemblée générale

La Confrérie tiendra son Assemblée générale le **19 FEVRIER PROCHAIN à 19h 30 à la GAUMAISE**, rue de l'Eglise, à Florenville... puisque l'Ange gardien est indisponible.
Si les togés recevront la convocation officielle par courrier ultérieur, la présente vaut **INVITATION à TOUTES et TOUS les MEDAILLES**, et nous souhaitons les voir nombreux(se)s nous rejoindre.
L'ordre du jour est l'ordre du jour classique d'une AG.

- Mot de bienvenue
- Présentation des comptes et rapport d'activités
- Rapport des commissaires aux comptes
- Décharge aux admistrateurs
- Budget 2010
- Renouvellement partiel du C.A.
- Divers

Un repas convivial termine la soirée après l'apéritif offert par la Confrérie.
P.A.F. 18,00 €.
Renseignements et inscriptions chez Camille Gofflot pour le 15 février tél. 061.31.21.73 !

DATES DES CHAPITRES 2010

CONFRERIE :	DATE :
LES DISCIPLES DE FAUSTINE	SAMEDI 06 Mars
MARCKLOFF DE DURBUY	SAMEDI 13 MARS
TCHESTE DE NEUFCHATEAU	SAMEDI 20 Mars
MATOUFE DE MARCHE	SAMEDI 10 AVRIL
PURNALET DE LAROCHE	SAMEDI 24 AVRIL
SOSSONS D'ORVAULX	DIMANCHE 25 AVRIL
MAITRANK D'ARLON	DIMANCHE 09 MAI
FANTOME D'EREZEE	SAMEDI 22 MAI
LA DJAYE DE TELLIN	SAMEDI 05 JUIN
GODEFROY DE BOUILLON	SAMEDI 12 JUIN
LA MYRTILLE DE VIELSALM	SAMEDI 04 SEPTEMBRE
CHEVALIER DE MONTAIGU	SAMEDI 11 SEPTEMBRE
CARABINS D'HERBEUMONT	SAMEDI 18 SEPTEMBRE
MAITRE DES FORGES D'ATHUS	DIMANCHE 26 SEPTEMBRE
WANDOLINOS WELLIN	DIMANCHE 03 OCTOBRE
HERDIERS D'ARDENNE	SAMEDI 09 OCTOBRE
ST ARNOUL DE CHINY	SAMEDI 16 OCTOBRE
LA RULLES	SAMEDI 23 OCTOBRE
GLORIEUX ST HUBERT HARRE	SAMEDI 06 NOVEMBRE
SCAILTONS DE BERTRIX	SAMEDI 20 NOVEMBRE
CRASSE D'JOTTE HOUFFALIZE	DIMANCHE 21 NOVEMBRE

JOURNEE DES CONFRERIES LE 29 AOUT A TOURNAI

L'IDENTITE GAUMAISE

Vous aurez peut-être vu dans les journaux, qu'une collaboratrice de la Fondation rurale de wallonie fait une étude sur la possibilité de créer une "identité gaumaise", autour d'un "pays de gaume", de ses traditions, de son folklore.
Une première réunion s'est tenue à Tintigny.
Il nous semble que nos Confréries ont leur place dans la réalisation de ce projet, puisqu'elles défendent les produits de terroir, le folklore, les traditions. Nous nous permettrons de le faire savoir à celles et ceux qui ont eu cette idée, par ailleurs excellente !

PAIS d'IEAU, d'BOCHETS et d'TOMBIRES

Ce recueil de flauves, poèmes et pièces de théâtre, composé par Georges Théodore est donc édité. C'est un ouvrage de mémoire, dans la tradition de cette identité gaumaise, dédié à une vie de jadis, dont il ne faut pas perdre les sources...
Ce n'est pas une "oeuvre d'art", comme "Eglises de Gaume", bien au contraire.
Il est simplement destiné à dire en patois des choses bien mieux qu'en français !
Il faut rappeler qu'une pièce de théâtre "In bon tchvau" fut jadis jouée à Jamoigne, par la troupe du secrétaire communal de l'époque, Jean Collard, un vrai patoisant, avec un certain succès !
Sa sortie officielle est envisagée pour les premières semaines de 2010. D'ici là, il est "en stock" chez le Grand maître.

En guise d'éditorial...

Nous voici donc à l'aube d'une année nouvelle : souhaitons-la sans crise et à l'abri des problèmes que la précédente nous a valu de vivre.
Nos habitudes seront quelque peu bousculées : l'auberge de l'Ange gardien, qui a abrité nos premiers pas, est fermée, et verra dans les mois qui viennent d'importantes transformations.
Nous devrons donc nous revoir à Florenville pour l'assemblée générale de février. J'en profite pour lancer une invitation cordiale à tous nos ami(e)s médaillé(e)s : cette soirée est l'occasion idéale pour se revoir entre nous. Il ne sert à rien de se plaindre, comme c'est le cas parfois, que "une fois médaillé, on ne se sent plus en connexion avec la Confrérie" si on ne saisit pas l'occasion de venir, une fois l'an "prendre le pouls"... sans compter la revue, ouverte à tout chroniqueur, et les chapitres amis où tout sosson médaillé peut accompagner le candidat à l'intronisation.
Les togés vous attendent donc en nombre : retenez la date !
Cette année sera aussi celle du "sosson social"...évènement important dans notre Confrérie, pour lequel tout Confrère a le droit de faire des propositions...
A bientôt donc, et encore une fois, bonne et heureuse année !!!

G. THEODORE

Le mot du trésorier

Afin de poursuivre nos activités et les objectifs que notre confrérie s'est fixé depuis de nombreuses années, nous comptons beaucoup sur les cotisations versées par nos adhérents. Cette source de revenus permet, en autre, de financer ce journal, moyen de communication pour tous.

2010 est aussi l'année du sosson social. Votre cotisation, de même que toutes nos activités, permettront une nouvelle fois d'aider des associations de la région oeuvrant pour tous ceux qui en ont besoin.

C'est pourquoi je m'adresse à vous en ce début d'année, pour solliciter de vous le versement de votre cotisation annuelle.

Le montant de celle-ci est de 10 €. Il peut être versé sur le compte **CBC 732-6111406-69** ou également pour nos amis français à la caisse d'épargne **n° 15135 00180 04071994423** Bic : CEPA FRPP 513 – IBAN : FR76 1513 5001 8004 0719 9442 355. Nous acceptons également les chèques francais.
Le compte solidarité **CBC 732-6111971-52**.
Merci de votre soutien

Sébastien LALLOUETTE

Les ambassadeurs de notre bière ont été reçu, comme de tradition, à la brasserie en ce début décembre.
Il y avait évidemment beaucoup de "récipiendaires" et les sossons de service eurent à faire... Il faut dire que, assez curieusement, le responsable de la journée avait limité notre participation bénévole... Du rarement vu !!! Enfin...
Les ambassadeurs ont reçu un casier en bois, oeuvre imaginative de notre sosson Marcel Schutz. Ce casier peut être utilisé pour le service à table... mais il est tout de même assez imposant !
Si vous allez boire un Orval à la Gaumaise, vous verrez que Régine l'a fixé au mur : c'est ma fois, une très belle décoration, qui attire le regard du connaisseur !

G. Théodore

Présentation du livre "Les Eglises de Gaume"

La Confrérie a souhaité s'investir dans le domaine culturel. Elle a saisi l'occasion de la sortie du livre de L. et .B. Dupont "Les Eglises de Gaume", pour réaliser cet investissement, qui sert en même temps la mise en valeur du patrimoine de la GAUME;
C'est à la Maison du Tourisme à Florenville, qu'a eu lieu la soirée de présentation de ce bel ouvrage, dont l'édition a été possible, **grâce au financement de la Confrérie**.
La présentation en fut très sobre, avec deux brèves introductions de J. Lavigne et G. Théodore, qui cédèrent la parole aux deux concepteurs, Bruno et son Oncle, qui se chargèrent d'en faire une présentation exhaustive.
L'Orval et le fromage, offerts gracieusement par Orval, permirent les échanges amicaux et les traditionnelles dédicaces.
Rappelons que cet ouvrage est en vente au prix de 25 € dans les librairies de Gaume et les Maisons de Tourisme...et que le bénéfice sera intégralement reversé à la Confrérie, pour alimenter le "sosson social" !
Un petit regret... Nous aurions espéré un peu plus de monde (mais les circonstances atmosphériques étaient très défavorables)...et un écho dans la presse, absente ce soir-là.

Photo J.M.S.

Chapitre de la Rulles

C'est au compte-goutte que nous nous entassons dans le hangar de la brasserie pour finalement former un gros nuage orange. Et oui c'est en force que la Confrérie s'est rendue au Vème Chapitre de la Rulles : Marcel, Willy, André, Sébastien, Eric, Rudy, Johan, Patrice, Bérengère et en plus tous accompagnés de leur conjoint.
Après quelques morceaux de tarte et madeleines englouties, c'est dans une ambiance très joviale que nous formons les rangs sous une pluie mouillante pour répondre à l'appel des confréries et démarrer ainsi la partie « officielle » du Chapitre. Mais ne vous y trompez pas ce Chapitre n'en a d'officiel que le nom. Après une très appliquée introduction du Grand Maître, les orateurs du jour vont lancer les intronisations. C'est à la présentation d'objets quelque peu anodins que chaque intronisé a dû se reconnaître et c'est à l'écoute de présentations très marrantes, piquantes, ... qu'il s'est vu présenté. Tous les mots sont choisis, pesés et déclenchent gros rires dans l'assemblée.

Après le lapin, le taille-haie ou encore la cloche, notre cher Sébastien se demande bien à quel sauce il va être mangé pour son intronisation. Et à notre grande surprise, c'est de façon très amicale que nos deux orateurs appellent l'ensemble des Sossons présents pour l'intronisation de Sébastien. Après un mot de remerciement à la Confrérie pour son parrainage et son soutien à la Confrérie de la Rulles durant ces 5 années, c'est sous un amas de noms d'oiseaux que Sébastien (Lallouette s'il faut préciser) a été intronisé. Ce qui nous a quand même permis à tous de boire une bonne Rulles agrémentée d'un bon morceau de saucisson.
C'est dans cette ambiance décontractée, agrémentée de Rulles et de saucisson que s'est ainsi terminé le Vème Chapitre de la Rulles.
Nous nous rendons ensuite à l'école Saint-Benoit à Habay-la-Neuve pour le souper . Après de nombreux déplacements de chaises, nous arrivons finalement à nous asseoir tous ensembles à table et c'est ici que la partie encore moins officielle débutera vraiment. Il n'aura pas fallu très longtemps pour que les Sossons se lancent sur la piste de danse pour ne plus en décoller de toute la soirée, à l'exception des moments de rafraîchissement au bar. C'est donc au petit matin que les derniers survivants quitteront les lieux , l'esprit plus très clair mais la tête remplie de souvenirs après ce merveilleux Chapitre.

Bérangère Lallouette

La bonne question... qui m'a été souvent posée : un ou une Orval ?

Elle l'est dans l'Avenir de ce 22 janvier, dans le courrier des lecteurs par M. Léonard... qui doit certainement être un amateur de notre bière ! Eléments de la question :
Chez Wikipedia on dit que l'Orval est brasséE... et que pour les gaumais, l'Orval est au masculin. Chez facebook, l'Orval est au masculin, revendiqué par un groupe.
Or, dit M. Léonard, à part le stout, les autres bières sont féminines (bravo, Mesdames !) M.Léonard conclut très justement que l'important est qu'on prenne plaisir à le ou la boire entr'amis.
Il demande qui peut l'écairer sur ce point. avez-vous une réponse ? Pour les amateurs de dialecte, la question est résolue : en bwat in'Orvaulx !!!

Un anniversaire marquant....
celui de l'Harmonie munacienne des Amis réunis, où notre sosson Jules joue un rôle important, comme musicien et bénévole! 120 ans...Voilà qui est un petit record !
Un concert de prestige vient d'être donné en l'Eglise de Florenville devant plus de 300 mélomanes, à l'occasion de cet anniversaire... Félicitations en tout cas aux « Amis Réunis »...et proficiat !

Visite au Home St Jean-Baptiste... et à la Concille

Tradition oblige, le premier samedi de l'année est consacré à notre visite au Home St Jean Baptiste de Villers-dvt-Orval. C'est une forte délégation de confrères qui a été accueillie par la Directrice, en présence du Président du CPAS.
Après les discours d'usage, apéritif et tartes ont comblé les résidents... Ce fut ensuite la distribution des sachets de friandises, généreusement offerts par Ferrero, par l'intermédiaire de notre ambassadeur permanent auprès de la firme, notre sosson Bernard.
La générosité de Ferrero fut telle qu'il restait suffisamment de sachets pour une distribution aux pensionnaires du Home la Concille. Pour la première fois, donc, une délégation restreinte de la Confrérie s'est rendue le vendredi suivant à la Concille, pour une petite distribution aux pensionnaires, avant le repas de midi.
Nous avons ainsi pu faire connaissance avec le nouveau directeur du Home, M.Jadot, très heureux de cette visite. Comme il a dans ses projets, la fabrication prochaine de crêpes par les résidents, Bernard, jamais à court de ressources, lui a proposé... 50 kg de farine, don d'un moulin en bonne place dans l'agenda de notre sosson, cadeau accueilli évidemment par le directeur avec un certain étonnement devant les filons de Bernard. Il n'en fut plus étonné quand on lui a confié, que, venant de Tremeloo, il était un proche du Père Damien, récemment canonisé, et de sa famille. Les miracles donc, il connaît ....

Georges Théodore

CHASSE-CROISE

Reportez les lettres des réponses aux définitions dans les cases de la grille du texte a trouver.
La première colonne de la grille des définitions donne le prénom et le nom de l'auteur ainsi que le titre de l'article paru dans la revue Sossons n° 65 dont est extrait le texte.

José Tayenne

A	Branche du celtique	65	21	58	62	10	13	37	24	
B	Membre d'un groupe	4	54	99	51	5	167	78	110	
C	Accable	36	59	105	11	31	85	57	25	
D	Dite en retour	50	6	150	89	112	103	14	17	
E	S'occupe d'art	174	48	119	104	158	155	52	30	66
F	Egrenent	100	177	132	178	88	137	148	156	8
G	Médicament	139	7	16	131	141	77	26	72	128
H	Marque le dédain	28	86	175	173	166	120	149	160	
I	Insectes nuisibles	35	40	44	64	109	134	145	33	97
J	Formulent	76	22	61	90	49	179	126	18	
K	Consonne	123	73	81	172	152	91	39	115	138
L	Gaspille	170	176	159	135	162	165	140	116	
M	Commun	1	95	75	146	101	43	157	164	171
N	Assemblage	60	12	42	142	117	94	67	144	130
O	Outillait	74	58	55	27	121	163	107	34	
P	Babil	47	68	79	83	111	102	96	71	133
Q	Partie d'un fruit	53	169	129	151	127	82	106	161	20
R	Accordions	9	63	3	23	136	113	2	38	
S	Ont du génie	56	69	124	15	70	19	84	154	147
T	Sortes de médicament	87	168	143	125	92	114	29	41	
U	Composition instrumentale	80	93	108	32	153	45	118	122	46

M1	R2		R3	B4	B5	B5	D6	G7	F8		R9	A10	C11	N12		A13	D14
S15		G16	D17	J18	S19	Q20		A21	J22	R23	A24	C25		G26	O27	H28	
T29	E30	C31		U32	I33	O34	I35	C36	A37	R38	K39	I40	T41	N42	M43	I44	U45
U46		P47	E48		J49	D50	B51	E52	Q53		B54	O55	S56		C57	A58	
C59	N60	J61	A62	R63	I64	A65	E66		N67		P68	S69	S70	P71	G72	K73	O74
	M75	J76		G77	B78	P79	U80	K81	Q82	P83	S84	C85	H86	T87	F88	D89	J90
K91		T92	U93	N94		M95	P96	I97	O98	B99	F100	M101	P102		D103	E104	
C105	Q106	O107	U108	I109	B110		P111	D112	D112	R113	T114	K115	L116	N117	U118		E119
H120	O121	O121	U122	K123	S124	T125	J126	Q127	G128		Q129	N130		G131	F132	P133	I134
L135	R136	F137	K138	G139		L140	G141	G141	N142	T143	N144	I145	M146	S147		F148	H149
	D150	Q151	K152	U153		S154	E155	F156	M157	E158		L159		H160	Q161	L162	O163
M164	L165	H166	B167	T168	Q169		L170	M171		K172	H173		E174	H175	L176	F177	F178	J179